

Distr.
LIMITED

A/C.2/48/L.77
9 December 1993
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок восьмая сессия
ВТОРОЙ КОМИТЕТ
Пункт 91h повестки дня

РАЗВИТИЕ И МЕЖДУНАРОДНОЕ ЭКОНОМИЧЕСКОЕ СОТРУДНИЧЕСТВО: НАУКА
И ТЕХНИКА В ЦЕЛЯХ РАЗВИТИЯ

Проект резолюции, представленный заместителем Председателя Комитета
г-ном Леандро Арельяно (Мексика) на основе неофициальных
консультаций по проекту резолюции A/C.2/48/L.16

Наука и техника в целях развития

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая сохраняющуюся актуальность Венской программы действий по науке и технике в целях развития 1/, которая была принята Конференцией Организации Объединенных Наций по науке и технике в целях развития, одобрена в резолюции 34/218 Ассамблеи от 19 декабря 1979 года и впоследствии вновь подтверждена в резолюции 44/14 А от 26 октября 1989 года,

ссылаясь на Декларацию о международном экономическом сотрудничестве, в частности оживлении экономического роста и развития в развивающихся странах 2/, Международную стратегию развития на четвертое Десятилетие развития Организации Объединенных Наций 3/, Картахенские обязательства, принятые Конференцией

1/ Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по науке и технике в целях развития, Вена, 20-31 августа 1979 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.79.I.21 и исправления).

2/ Резолюция S-18/3, приложение.

3/ Резолюция 45/199, приложение.

Организации Объединенных Наций по торговле и развитию на ее восьмой сессии 4/, рекомендации и решения, принятые на Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию 5/, в частности содержащиеся в Повестке дня на XXI век, резолюцию 46/165 от 19 декабря 1991 года, и другие резолюции и решения, принятые системой Организации Объединенных Наций по вопросу о науке и технике в целях развития,

учитывая жизненно важное значение науки и техники, включая новые и новейшие технологии, для активизации экономического роста и развития развивающихся стран и их усилия по достижению целей, определенных Конференцией Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию,

вновь подтверждая, что вопрос укрепления потенциала развивающихся стран в области науки и техники должен и впредь занимать приоритетное место в повестке дня Организации Объединенных Наций,

признавая, что Организация Объединенных Наций должна играть одну из центральных ролей в активизации помощи и поддержки, оказываемых развивающимся странам в их усилиях по развитию внутреннего потенциала в области науки и техники,

напоминая о необходимости поощрять, облегчать и финансировать, в соответствующих случаях, доступ к экологически безопасным технологиям и "ноу-хау" и их передачу, в частности в развивающиеся страны, на благоприятных условиях, в том числе на льготных и преференциальных условиях, по взаимной договоренности, с учетом необходимости защиты прав интеллектуальной собственности, а также особых нужд развивающихся стран для осуществления Повестки дня на XXI век,

подчеркивая, что развитым странам и международным организациям необходимо по-прежнему поддерживать усилия развивающихся стран по созданию и развитию внутреннего научно-технического потенциала,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря о путях и средствах активизации усилий по созданию внутреннего научно-технического потенциала в развивающихся странах 6/,

4/ TD/364, часть первая, раздел А.

5/ Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, Рио-де-Жанейро, 3-14 июня 1992 года (A/CONF.151/26/Rev.1 (Vol.I и Vol.I/Corr.1, Vol.II, Vol.III и Vol.III/Corr.1) (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.93.I.8 и исправления), том I: Резолюции, принятые на Конференции, резолюция 1, приложение II.

6/ A/48/465.

1. одобряет соответствующие резолюции и решения, принятые Экономическим и Социальным Советом на его основной сессии 1993 года на основе доклада Комиссии по науке и технике в целях развития о работе ее первой сессии 7/, включая обращенную к Совету рекомендацию на его организационной сессии 1994 года включить вопрос науки и техники в целях развития в число приоритетных тем для рассмотрения этапом координации Совета в 1994 году;

2. подчеркивает, что создание в развивающихся странах внутреннего научно-технического потенциала является неотъемлемым элементом их деятельности по мобилизации внутренних ресурсов для науки и техники в целях развития;

3. особо отмечает жизненно важную роль Организации Объединенных Наций в оказании поддержки деятельности развивающихся стран по созданию внутреннего потенциала в области науки и техники;

4. настоятельно призывает активизировать и наращивать национальные усилия и международное сотрудничество в целях развития, в частности путем оказания правительствами стран-доноров, многосторонними кредитными организациями и международными учреждениями финансовой и технической помощи, в направлении создания в развивающихся странах внутреннего научно-технического потенциала;

5. приветствует инициативу проведения консультативного совещания для рассмотрения путей и средств организации более эффективного объединения ресурсов в целях удовлетворения потребностей развивающихся стран в научно-технической области и просит Генерального секретаря принять меры для скорейшего проведения такого совещания в рамках имеющихся ресурсов;

6. просит Генерального секретаря принять все необходимые меры для обеспечения осуществления в полном объеме программы 17 по науке и технике в целях развития среднесрочного плана на период 1992-1997 годов 8/ и запланированных на двухгодичный период 1994-1995 годов мероприятий в области науки и техники в целях развития в соответствии с конкретными мандатами, предусмотренными в соответствующих резолюциях Генеральной Ассамблеи;

7. подчеркивает насущную необходимость укрепления жизненно важной роли Организации Объединенных Наций в области науки и техники, в частности посредством повышения координации, в том числе в области технической оценки, мониторинга и прогнозирования;

7/ Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1993 год, Дополнение 11 (E/1993/31).

8/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок седьмая сессия, Дополнение № 6 (A/47/6/Rev.1 и Corr.1), том I.

8. призывает Комиссию по науке и технике в целях развития и Комиссию по устойчивому развитию при осуществлении их соответствующих мандатов эффективно взаимодействовать через Экономический и Социальный Совет;

9. признает важность сотрудничества между развивающимися странами в области науки и техники на основе их сравнительных преимуществ и взаимодополняемости и настоятельно призывает систему Организации Объединенных Наций и другие соответствующие международные, региональные или субрегиональные организации и программы обеспечивать непрерывную и активную поддержку таких усилий посредством оказания в соответствующих случаях технической помощи в предоставлении финансовых ресурсов;

10. признает также потенциально важную роль Фонда Организации Объединенных Наций для науки и техники в целях развития в активизации создания в развивающихся странах внутреннего научно-технического потенциала и призывает страны, которые в состоянии делать это, вносить в этот Фонд щедрые взносы;

11. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее пятидесятой сессии доклад о ходе осуществления настоящей резолюции, а также о путях и средствах активизации деятельности Фонда и обеспечения его эффективного функционирования.
